



Hailo-Werk · Postfach 1262 · D-35702 Haiger

**Warenempfänger**  
**Kanalbetriebshof**  
**Herr Olver 0911/2313901**

Muggenhofer Str. 208

D 90429 Nürnberg

**Stadtentwässerung und Umweltanalytik**  
**Nürnberg - Materialwirtschaft**

Adolf-Braun-Str. 33

D 90429 Nürnberg

# Lieferschein Nr. 4513316

vom: 14.10.24

Seite 1

Kunden- Nummer	Waren- empf.-Nr	Unsere Auf.-Nr.	Ihre Auftrags- Nummer	Auftr.- Datum
257163	257163	4561145	KB102856 + KB102951	8.08.24

V61110

Pos.	Liefer- menge	ME	Artikel	Netto- gewicht	Brutto- gewicht	ME	EAN	Nachzu- liefern
0010	1	STK	9588221 Schachtabdeckung Typ HS8 ECO Deckel mit Tränenoberfläche Belastung nach EN124 Kl. D 400kN mit Deckelfeststeller und Dichtung aus Material V2A (1.4301) Lichte Weite: 1000 mm (Gelenkseite) x 1000 mm Deckel mit Isolierung Ausführung: 1-teilig einbruchsichere Verriegelung RC3 nach EN 1627 mit 1 STK Gasdruckfeder 2000N L900 M10 H400 A2 Sicherheitsgitter 1-teilig nach hinten klappbar Rückstau- und überflutungssicher bis 0,2 bar Anschluss für Potentialausgleich als angeschweißte Sechskantschraube M8x20 mm Gitterauflager ist demontierbar/aufschaubar Projekt-Nr.: PS-2218 Abdeckung ist inkl. Stahl-Betonrahmen mit 4 seitlich angebrachten Anschlagpunkten zum Versetzen Außenabmessungen inkl. Betonrahmen 1660 x 1750 x 240 mm Zeichnungsnummer: 6000 2836 0 28 1 - A	580,000	1300kg			

\*\*\*\* FORTSETZUNG \*\*\*\*

Hailo-Werk  
 Rudolf Loh GmbH & Co. KG  
 Daimlerstraße 8  
 D-35708 Haiger  
 Telefon: +49(0) 27 73/82-0  
 Telefax: +49(0) 27 73/82 12 39/82 13 00  
 E-Mail: info@hailo.de  
 www.hailo.de

Geschäftsführer:  
 Jörg Lindemann, Rainer Haupt  
 UST-ID-Nr. DE 111796644  
 Handelsregister: Wetzlar HRA 5103  
 Persönlich haftend:  
 Hausgeräte GmbH D-35708 Haiger  
 HRB 3009

Deutsche Bank AG, Arnberg  
 IBAN: DE97466700070514330000  
 BIC: DEUTDEDW466  
 Sparkasse Dillenburg  
 IBAN: DE24516500450000082875  
 BIC: HELADEF1DIL

Commerzbank AG, Gießen  
 IBAN: DE36513800400903537000  
 BIC: DRESDEFF513  
 VR Bank Lahn-Dill eG, Dillenburg  
 IBAN: DE31517624340023726807  
 BIC: GENODE51BIK



Hailo-Werk · Postfach 1262 · D-35702 Haiger

**Warenempfänger**  
**Kanalbetriebshof**  
**Herr Olver 0911/2313901**

Muggenhofer Str. 208

D 90429 Nürnberg

**Stadtentwässerung und Umweltanalytik**  
**Nürnberg - Materialwirtschaft**

Adolf-Braun-Str. 33

D 90429 Nürnberg

**Lieferschein Nr.: 4513316**

vom: 14.10.24

Seite 2

Pos.	Liefermenge ME	Artikel	Netto-gewicht	Brutto-gewicht ME	EAN	Nachzu-liefern
0020	1 STK	9515031	0,747	0,769 KG		
		Bedienschlüssel HS5/HS6/HS8/HS8-R/HS8-ECO/HS14				
	1 EINWEG					

Versandart: 0002 Spedition  
 Kühne+Nagel (AG & Co.) KG I

Touren-Nr.: 900

Sachbearbeiter: Pauline Wieser  
 Tel.-Durchwahl: +49 (0) 2773/82-1290

eMail: pwieser@hailo.de  
 Telefax: +49 (0) 2773/8218-1218

Die Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung  
 unser Eigentum!

**F** Fürst Transporte GmbH  
 Kurze Str. 2, D-31832 Springe  
 www.fuerstransporte.com

*Y. Lindemann*

**KUNDE HAT  
 KEINE PALETTEN  
 ZUM TAUSCH**

Stadtentwässerung und  
 Umweltanalytik Nürnberg  
 Abwasserleitung  
 Kanalbetrieb (SUN/S-1/3)  
 i. A.

17.10.24

*Hinterholzinger*

*Olver*

Gesamt Ne.: 580,747 KG  
 Gesamt Br.: 598,169 KG  
 Gesamt Vol.: 0,700 M3

**Bei Transportschäden und Mengendifferenzen**

Bitte überprüfen Sie die oben aufgeführten Artikel unverzüglich auf erkennbare Schäden und auf Mengenabweichungen. Etwaige Mängel sind beim Frachtführer sofort zu reklamieren.

Hailo-Werk  
 Rudolf Loh GmbH & Co. KG  
 Daimlerstraße 8  
 D-35708 Haiger  
 Telefon: +49(0) 27 73/82-0  
 Telefax: +49(0) 27 73/82 12 39/82 13 00  
 E-Mail: info@hailo.de  
 www.hailo.de

Geschäftsführer  
 Jörg Lindemann, Rainer Haupt  
 UST-ID-Nr. DE 111796644  
 Handelsregister: Wetzlar HRA 5103  
 Persönlich haftend:  
 Hausgeräte GmbH D-35708 Haiger  
 HRB 3009

Deutsche Bank AG, Amsberg  
 IBAN: DE97466700070514330000  
 BIC: DEUTDE3333033  
 Sparkasse Dillenburg  
 IBAN: DE24516500450000082875  
 BIC: HELADEF1DIL

Commerzbank AG, Gießen  
 IBAN: DE36513800400903537000  
 BIC: DRESDE33HAN  
 VR Bank Lahn-Dill eG, Dillenburg  
 IBAN: DE31517624340023726807  
 BIC: GENODE51BIK

KÜHNE + NAGEL (AG & CO.) KG

KUEHNE+NAGEL 

HANSASTR. 10  
35708 HAIGER

**SPEDITIONS-AUFTRAG**

Telefon 02773/8020  
Telefax 02773/802467

Reise **Bordero** Produkt  
Pos.Nr.  
Com-Ref. RWM900836353  
Druck Datum 15.10.24/10:51 Seite 1 von 1

**EMPFÄNGER** 43363897  
PFEUFFER GMBH  
KUEHLZELLEN - KUEHLRAUMTUEREN  
INDUSTRIESTR. 4  
DE 97342 MARKTSTEFT

**VERSENDER** 33629049  
HELLER KUNSTSTOFFE GMBH  
HOHE STR. 85  
DE 35745 HERBORN

**Empfangsdepot**

**Zollbet./Notify**

RELATION DEL9 DATUM 14.10.24



D T N V 3 5 1 2 8 0 0 3 5

SENDUNGS-NR 3502229212635



3 5 0 2 2 2 9 2 1 2 6 3 5 0 0 0

ZEICHEN/NUMMER	ANZAHL	VP	INHALT	FRPF.KG	TATS.KG
PR. 2573 PR. 2595	6 8	EP EP	KUNSTSTOFFPROFIL KUNSTSTOFFPROFIL		1300,0 750,0 2050,0

**KUNDE HAT KEINE PALETTEN ZUM TAUSCH**

**FRANKATUR** DAP-FREI HAUS (UNVERZOLLT)  
Warenwert EUR : 19.820,00

**GESAMTMENGEN**  
=====  
**Europaletten:**  
**Gitterboxen :**  
**Colli:** 14  
**zus. LH:**  
**Gewicht in Kg:** 2050,0  
**KSp: 7,600** SSp: 7,60

**VERSENDER-NACHNAHME**

 **Fürst Transporte GmbH**  
Kurze Str. 2, D-31832 Springe  
www.fuerstrtransporte.com

*J. Kerndt*

Ich/Wir haben die Auslieferung der Ware verlangt und bestätigen den vollzähligen und äußerlich einwandfreien Empfang sowie die Prüfung der Palettenangaben.

Datum.....: 17.10.24

Uhrzeit.....:

Klarschrift...: A. Krämer

Unterschrift...: *A. Krämer*

**Pfeuffer GmbH**  
Kühlzellen - Kühlraumtüren  
Industriestraße 4  
D-97342 Marktsteft  
Tel: +49 (0) 9332 / 501 0

Wir arbeiten ausschließlich auf Grundlage der Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen 2017 (ADSp 2017). Hinweis: Die ADSp 2017 weichen in Ziffer 23 hinsichtlich des Haftungsbetrages für Güterschäden (§ 431 HGB) vom Gesetz ab, indem sie die Haftung bei multimodalen Transporten unter Einschluss einer Seebeförderung und bei unbekanntem Schadenort auf 2 SZR/kg und im Übrigen die Regellhaftung von 8,33 SZR/kg zusätzlich auf 1,25 Millionen Euro je Schadenfall sowie 2,5 Millionen Euro je Schadenereignis, mindestens aber 2 SZR/kg, beschränken. Die ADSp sind auf unserer Webseite als Download erhältlich. Auf Anfrage senden wir Ihnen diese auch gerne zu.

Kuehne + Nagel (AG & Co.) KG  
Zweigniederlassung Haiger  
Hansastraße 10  
DE-35708 Haiger

Tel: +49 2773 802-0  
Fax: +49 2773 802-467  
www.kuehne-nagel.com  
UST-Id-Nr.: DE812773878

Bank: Deutsche Bank AG, Frankfurt/M.  
BLZ: 500 700 10 Konto-Nr. 31 31 331  
IBAN: DE03 5007 0010 0313 1331 00  
BIC: DEUTDEFFXXX

**Kuehne + Nagel (AG & Co.) KG**

Rechtsform: Kommanditgesellschaft, Bremen HRA 21928, USt-IdNr.: DE 812773878. Geschäftsleitung Kühne + Nagel (AG & Co.) KG: Tobias Jerschke (Vors.), Simon Bitter, Lars-Olaf Grün, Martin Brinkmann, Matthias Krucky, Axel Krichel, Johannes Timmer, Lars Weddel. Persönlich haftende Gesellschafterin: Kühne & Nagel A.G., Rechtsform: Aktiengesellschaft nach luxemburgischen Recht, HR-Nr.: B 18745. Geschäftsführendes Verwaltungsratsmitglied: Karl Germandt. Geschäftsleitung Region Europa: Pamela Quinn (Vors.), Philip Biewer, Thierry Hehl, Fabian Köhler, Jean-Henrik Kostergarten, André Schiffer, Heiko Schuhmacher.



### Speditionsauftrag

Schunk Sintermetalltechnik GmbH · Postfach 10 09 46 · D-35339 Gießen

### Spediteur

Kühne & Nagel (AG & CO.) KG  
Zweigniederlassung Haiger  
Horstraße 10-16  
DE-35708 Haiger  
Kundennummer : 33274755  
Tel.:02773/802-0 Fax:02773/802671

Sie erhalten von uns durch

Abholung

Anlieferung per :

Anlieferadresse/-station:

### Hausanschrift

Rodheimerstraße 59  
35452 Heuchelheim  
Tel.: +49 641 608 0 Fax.:  
eMail sst-versand@schunk-group.com  
Abholzeit: 8:00 - 15:00 Uhr  
**bitte angeben: 303343**  
Seite : 1 / 1

Datum : 16.10.2024

Zeit : 09:48:42

Zeichen : AMUELLER3

Anzahl und Art der Verpackung	Markierung	Inhalt	Gewicht brutto	in Kg	Abmessungen in cm
1 Kundenpal: SST 85888569		diverse Sinterteile	889,000		
1 Kundenpal: SST 85888570		diverse Sinterteile	1074,000		
1 Kundenpal: SST 85889174		diverse Sinterteile	987,000		
1 Kundenpal: SST 85889294		diverse Sinterteile	764,000		
1 Kundenpal: SST 8589941		diverse Sinterteile	460,000		
393 Stück		KLT RL 3147 (blau)			
40		diverse Sinterteile			

zur Weiterleitung:  LKW-Sammelverkehr  per Luftfracht 4174,000 Wert der Sendung  
 per Seefracht  66076,16 EUR

Empfänger Nr.: 3052089  
Johann Mader GmbH  
Faunstraße 6  
D-91522 ANSBACH-CLAFFHEIM

Notify:

**Abladestelle : 0001**

Lieferbedingungen: CIP (Incoterms 2010) Ansbach  
Frachtfrei versichert

Ausfuhrpapiere sind vom HZA Gießen vorabgefertigt ! Wir sind SLVS-Verbotskunde !

Anlagen: AE/VAE-Kopien -fach

Rechnungskopien-fach Lieferschein-fach

Sendung abgeholt am: \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . \_\_\_\_ um \_\_\_\_ : \_\_\_\_

Schunk Sintermetalltechnik GmbH

Ordnungsgemäße Ladungssicherung durch:

Frachtführer: *J. F. F.*

i.A.

i.A.

**F** **Fürst Transporte GmbH**  
Kurze Str. 2, D-31832 Springe  
www.fuersttransporte.com

**KUNDE HAT  
KEINE PALETTEN  
ZUM TAUSCH**

*[Signature]*  
**Unter Vorbehalt**  
**17. OKT. 2024**  
 Johann Mader GmbH  
 Faunstraße 6  
 91522 Ansbach



TR0000303343